

¡ BIENVENIDO !

En esta guía encontrarás toda la información para sacar el máximo partido a tu SPC Pure Sound Radio.

Copyright © 2014 SPC

www.spc-universe.com

La información que contiene esta guía no podrá en ningún caso transmitirse, reproducirse o difundirse de forma alguna sin la autorización por escrito de SPC.

MARCAS COMERCIALES

SPC es una marca registrada de Telecom y Novatecno S.A.

NOTA: SPC se reserva el derecho de modificar en cualquier momento la información de esta guía, la cual se ha elaborado con el mayor cuidado, si bien toda la información y recomendaciones que aquí constan no constituyen garantía alguna.

CONTENIDO DE LA CAJA

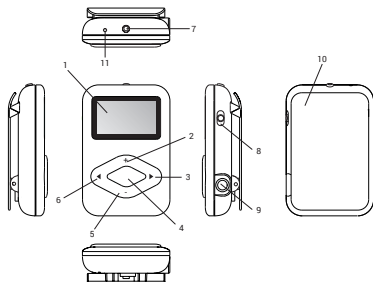
- Radio MP3
- Auriculares estéreo de alta calidad
- Cable USB para conectar el reproductor con el PC y cargar la batería
- Guía básica
- Hoja de garantía

CARACTERÍSTICAS

- Reproduce: MP3 y WMA
- Radio FM con 20 presintonías
- Micrófono
- Grabación de voz y radio
- Gestión del contenido por carpetas
- Ecualizadores de música predeterminados
- Función repetición
- Letras
- Interruptor de reproducción aleatoria
- Autonomía de hasta 17 horas de reproducción de archivos MP3 (salvapantallas activado)

LOCALIZACIÓN DE CONTROLES

ES



1. Pantalla
2. Subir el volumen
3. Derecha bajar
4. Acceso a los submenús / Aceptar
5. Bajar volumen
6. Izquierda / subir
7. On-Off / Aceptar
8. Reproducción aleatoria - reproducción ordenada
9. Conector de auriculares y conector al ordenador
10. Clip de sujección
11. Reset

CARGA DE LA BATERÍA

El reproductor dispone de batería interna. Antes de comenzar a usarlo necesitarás cargarlo. No importa si lo pones a cargar encendido o apagado, una vez conectado, comenzará el proceso de carga.

Además, carga las baterías cuando:

- El icono de batería vacía aparezca en la pantalla.
- El reproductor no funcione correctamente en circunstancias normales.

Cómo cargar la batería del reproductor:

- Con el reproductor se suministra un Cable USB. Con el ordenador encendido, conecta un extremo del cable en el conector USB de tu PC y el otro extremo en el conector del reproductor (9).
- El controlador se cargará automáticamente en caso de que esté utilizando el sistema operativo Windows XP, Vista, 7 / MAC / Linux.
- La batería empezará a cargarse. Carga la batería durante un tiempo aproximado de 3 horas.

para asegurar un máximo tiempo de uso y así alargar la vida de ésta.

NOTA:

- Para que el reproductor se cargue correctamente, conecta el cable USB directamente en un conector USB de tu PC, no a través de un concentrador.
- Si se realizan cargas incorrectas de la batería del reproductor, puedes provocar posteriormente un mal funcionamiento de ésta.

CONEXIÓN AL ORDENADOR Y FORMATEO DE LA MEMORIA

Conecta el reproductor a un ordenador que use un Sistema Operativo Windows 8, Windows 7, Windows Vista, Windows XP. El ordenador reconocerá el dispositivo automáticamente.

Una vez el ordenador haya detectado el reproductor, éste actuará como un disco portátil. Por lo tanto, la transferencia de archivos se realizará de la misma manera que con cualquier otro dispositivo de almacenamiento (seleccionando los ficheros a copiar y arrastrándolos a la unidad, o bien copiando y pegándolos en la unidad)

Para desconectar el reproductor del ordenador, haz doble “click” sobre el pequeño icono que se muestra en la parte inferior derecha de tu pantalla. Se abrirá una nueva ventana. Clica sobre la opción “**Detener**” sobre la unidad del reproductor y pulsa “**Aceptar**”.

La pantalla mostrará un mensaje de confirmación de que es seguro desconectar el reproductor del puerto USB.

Puedes formatear la memoria del reproductor para borrar todos los archivos que en ella se encuentran. Para ello sigue los siguientes pasos:

Conecta el reproductor a un ordenador con sistema operativo compatible empleando el cable USB. Inmediatamente el ordenador reconocerá el dispositivo.

En “**Mi PC**”, haz “click” con el botón derecho del ratón sobre la unidad de almacenamiento que ha creado el reproductor. A continuación haz “click” en la opción “**Formatear...**”.

Aparecerá la siguiente pantalla. Selecciona el sistema de archivos FAT32 y haz “click” en “**Iniciar**”.

El ordenador te pedirá confirmación para iniciar el proceso y te advertirá de que se va a borrar todo el contenido. Haz “click” en “**Aceptar**”.

El ordenador formateará la unidad en poco tiempo. Una vez haya acabado haz “click” en “**Aceptar**”.

USO DEL REPRODUCTOR

ENCENDER / APAGAR LA RADIO

Para encender el reproductor, mantén pulsada la tecla (7) hasta que la pantalla se ilumine. La primera vez que accedas, visualizarás una pantalla con diferentes idiomas. Utiliza las teclas (3) para bajar y (6) para subir y elegir el idioma deseado y pulsa **M** (4) para confirmar. Tras iniciar el sistema, el reproductor mostrará los menús en el idioma elegido.

Para apagar el reproductor, mantén pulsada unos segundos la tecla (7) hasta que el reproductor se apague.

NOTA: Si en alguna ocasión tu reproductor no funcionase normalmente o se quedara bloqueado, resetea el reproductor insertando un objeto fino y afilado en el orificio de la parte superior del aparato (11) y presiona el pulsador que se encuentra en su interior. El aparato se reiniciará automáticamente.

MENÚ PRINCIPAL

Cuando el reproductor se enciende se accede al menú principal de navegación. Utiliza las teclas **(3)** y **(6)** para desplazarte hasta seleccionar la opción deseada, cuyo nombre e icono representativo serán mostrados en la pantalla.

A continuación pulsa la tecla **M (4)** para confirmar la selección.

Para regresar al menú principal desde las principales funciones mantén pulsada la tecla **M (4)**.

Para salir de los sub-menús, pulsa la tecla **(7)** para retroceder en los diferentes menús hasta llegar al principal.

MÚSICA

Desde el menú principal, pulsa las teclas **(3)** y **(6)** hasta visualizar "Música" y a continuación pulsa la tecla **M (4)** para confirmar.

Para regresar al menú principal desde una de las opciones principales mantén pulsada la tecla **M (4)**.

- Para reproducir la canción, pulsa la tecla **(7)**. Para regresar al menú principal desde la pantalla de reproducción de música, mantén pulsada la tecla **M (4)**.
- Pulsa la tecla **(6)** para ir a la canción anterior o **(3)** para pasar a la siguiente.
- Mantén pulsada la tecla **(6)** para retroceder rápidamente, o la tecla **(3)** para avanzar rápidamente.
- Mientras estás reproduciendo un archivo de audio o la radio FM, para subir o bajar el volumen pulsa las teclas **+ (2)** y **- (5)** respectivamente. Verás en pantalla el nivel de volumen elegido. Para salir del modo **VOLUMEN** pulsa la tecla **M (4)**.

El sub-menú de música es diferente si accedes a él desde una reproducción en curso, o si accedes a él desde una canción en pausa o parada:

- Desde reproducción en curso: Repetir, Ecualizador, Rep A-B, Veces A-B, Intervalo A-B, Salir.
- Desde canción en pausa: Explorador, Borrar archivo, Borrar todo, Salir.

El reproductor tiene un interruptor que te permite pasar rápidamente de la reproducción en orden (modo NORMAL) a la reproducción ALEATORIA de los archivos de música.

- Si colocas el interruptor NORMAL / ALEATORIO (8) en la posición de arriba, se reproducirán las canciones de forma ordenada , según el modo de repetición seleccionado en el sub-menú correspondiente
- Si colocas el interruptor NORMAL / ALEATORIO (8) en la posición de abajo, se reproducirán de manera aleatoria todas las canciones de la carpeta actual (carpeta donde se encuentre el archivo que se estuviera reproduciendo en ese momento).

GRABAR

Desde el menú principal pulsa las teclas (3) para bajar y (6) hasta seleccionar la opción "Grabar". A continuación pulsa la tecla M (4) para confirmar la selección.

- Pulsa la tecla (7) para comenzar la grabación.
- Si deseas pausar la grabación pulsa la tecla (7), para reanudarla vuelve a pulsar la misma tecla.

- Cuando desees finalizar la grabación, guardar el archivo resultante, y salir, pulsa prolongadamente la tecla M (4).
- El archivo de voz o sonido creado se guardará automáticamente en la carpeta "RECORD" de tu reproductor.
- Además, puedes modificar la calidad de la grabación. Si pulsas la tecla M (4) accedes al submenú de grabación. Puedes elegir entre las diferentes compresiones. Ten en cuenta que a mayor calidad, mayor espacio ocupa el archivo.

NOTA: Sitúate a no más lejos de 50 cm del reproductor y dirige la voz hacia la parte trasera de éste.

VOZ

Desde esta función podrás reproducir las grabaciones de voz y radio que tengas guardadas en el reproductor.

Desde el menú principal pulsa las teclas (3) y (6) para seleccionar la opción "Voz". A continuación pulsa la tecla M (4) para confirmar la selección.

- Se abrirá automáticamente el primer archivo de grabación.

- Si pulsas la tecla **M (4)** desde esta función, accederás a los mismos sub-menús que desde la función “Música”.
- Para regresar al menú principal, mantén pulsada la tecla **M (4)**.

RADIO FM

Desde el menú principal pulsa las teclas **(3) y (6)** para seleccionar la opción “Radio FM”. A continuación pulsa la tecla **M (4)** para confirmar la selección

- Mediante las teclas **(3) y (6)** retrocede o avanza 0,1 MHz.
- Para avanzar o retroceder más rápidamente simplemente mantén pulsadas las teclas **(3) y (6)** y el reproductor se detendrá cuando encuentre una emisora con señal suficiente.
- Para que tu reproductor haga una búsqueda automática de todos los canales y memorice los que reciban una señal más fuerte, desde la pantalla de radio pulsa la tecla **M (4)** para acceder al sub-menú de radio. Mediante las teclas **(3) y (6)** selecciona la opción “Búsqueda auto” y pulsa la tecla **M (4)**.

- Cambia al modo **PRESINTONÍAS** para visualizar las emisoras sintonizadas en la búsqueda y acceder a ellas, pulsando la tecla **(7)**. Pulsa esta tecla para cambiar de presintonía. En la pantalla verás el número de presintonía en cada momento.
- Si deseas memorizar una emisora manualmente, sitúate en la emisora que deseas memorizar y pulsa la tecla **M (4)** para acceder al sub-menú de radio. Mediante las teclas **(3) y (6)** selecciona **“Guardar canal”** y pulsa la tecla **M (4)** para confirmar.
- Para borrar una emisora previamente memorizada o presintonizada realiza lo siguiente: Sitúate en la memoria que deseas borrar, y pulsa la tecla **M (4)** para acceder al sub-menú de radio. Mediante las teclas **(3) y (6)** selecciona **“Borrar canal”** para borrar un canal memorizado en concreto o **“Borrar todo”** para borrar todas las presintonías y pulsa la tecla **M (4)** para confirmar.

AJUSTES

Desde el menú principal pulsa las teclas **(3) y (6)** hasta seleccionar la opción **“Ajustes”**. A continuación pulsa la tecla **M (4)** para confirmar la selección.

Mantén pulsada la tecla M (4) en cualquier momento si deseas volver al menú principal.

Tiempo luz:	Ajuste del tiempo de luz de fondo.
Idioma:	Selección del idioma deseado.
Apagado:	Selección del tiempo de modo ahorro y apagado automático.
Contraste:	Selección del contraste de la pantalla.
Info Memoria:	Información de la memoria ocupada.
Acerca de	Versión de firmware del sistema.
Por defecto:	Vuelve a los valores de fábrica.

WELCOME !

This guide includes all the information to make the most out of your SPC Pure Sound Radio.

Copyright © 2014 SPC
www.spc-universe.com

The information that this guide contains cannot be transmitted, played or distributed in any case without the written authorization of SPC.

COMERCIAL BRANDNAMES

SPC is a registered brandname of Telecom y Novatecno S.A.

NOTE: SPC reserves the right to modify the information of this guide in any moment. All the information and recomendations that we can find here do not guarantee anything.

BOX CONTENTS

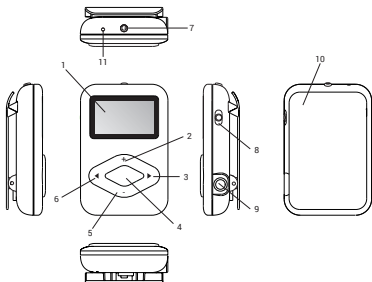
- MP3 Player
- High-quality stereo earphones
- USB cable for connect the player with the PC and charge de battery
- User manual
- Warranty sheet

FEATURES

- MP3 and WMA playback
- FM radio with 20 preset stations
- Microphone
- Voice and radio recording
- Content management by folders
- Preset equalization modes
- Repeat function
- Lyrics
- Random playback switch
- Battery life: up to 17 hours playing MP3 files (power safe mode activated)

UNIT AND CONTROLS

EN



1. Display
2. Increase the volume
3. Right/go down
4. Submenu access/ok
5. Decrease volumen
6. Left/go up
7. On-off/ok
8. Random playback/ standard playback
9. Earphone conector/pc connector
10. Subjection Clip
11. reset

CHARGING THE BATTERY

The player has an internal battery. You have to charge it before starting to use it. No matter if you start charging the player switched on or switched off, once you connected the charging process will start.

Charge de battery when:

- The battery icon appears empty in the display
- The player does not work correctly in normal circumstances
- A USB cable is supplied with the player. With the computer turned on, connect one end of the cable to your computer's USB port and the other end to the player's connector (9).
- The driver automatically loads if you are using the Windows 8, Windows 7, Vista, XP.
- The battery will start charging. Charge the battery around 3 hours to ensure a maximum usage time and to lengthen its useful life (see section of the user manual for further information).

NOTE:

- To charge the player correctly, connect the USB cable directly to your computer's USB port (not via a hub).
- If you make wrong charges, the player could work wrong

CONNECTION TO THE COMPUTER AND MEMORY FORMAT

Connect the player to a computer that uses the Windows 8, Windows 7, Vista, XP. The computer will automatically recognise the device.

Once the computer has detected the player, it will operate like a portable disk. Therefore, file transfer will be carried out in the same way as with any other storage device (for example, selecting and dropping files to the unit, or copying and pasting files in the unit).

Do not disconnect the player during the data copying or deleting process as this could cause the unit to malfunction and damage the Software.

Disconnect it using the **"Safely remove hardware"** icon, at the bottom on the task bar.

You can format the memory of the player to delete all the files that you can find in the memory:

Connect the player to a computer with compatible operating system using the USB cable. The PC will recognize the player immediately.

Make click with the right button in the unit that the pc has recognized. Select **"Format..."**

Select FAT32 as file system and start the process.

The PC will ask you if you want to confirm and will advise you that all the content will be erased. Continue and the PC will format the unit.

PLAYER USE

SWITCH ON / SWITCH OFF THE PLAYER

In order to switch on the player, maintain pressed the **(7)** key until the display illuminates.

The first time that you access, you will see a display with different languages. Use the keys **(3)** for go down and **(6)** for go up and select the desired language. Then, press M

(4) for confirm. After the system is initiated, the player will show the menus in the desired language.

For switch off the player, maintain pressed the key (7) until the player switches off.

NOTE: If your player get blocked or start working wrong, reset the device inserting a sharp object in the hole of the top of the player (11), then press the button that you can find inside. The player will be restarted automatically.

MAIN MENU

Once the player switches on you can access to the main menu.

Use the keys (3) and (6) for select the desired option, their icons will be shown in the display. After that, press the key **M (4)** for confirm the selection

For come back to main menu from the main functions maintain pressed the key **M(4)**. For exit from the sub-menus, press the key (7) for exit from different submenus.

MUSIC

From the main menu press the keys (3) and (6) for display “Music” and then press the key **M (4)** to confirm.

For come back to the main menu from one of the main functions maintain pressed the key **M (4)**.

- For start playing the song, press the **(7)** key. For come back to the main menu from playback display maintain pressed the **M (4)** key.
- Press the **(6)** key for start playing the previous song or the key **(3)** for start playing the next one.
- Mantain pressed the key **(6)** for rewind or the key **(3)** for fast forward.
- During the music playback, in order to increase or decrease the volume press the keys **+ (2)** and **-(5)** respectively. You will see in the display the selected volume level. For exit from volume mode press the **M (4)** key.

The music submenu is different depending on from where you access: you can access to the submenu while you are playing a song or once the playback is already paused.

- **From playback:** Repeat, Equalizer,Replay, Replay times, Replay gap, Exit

- **From paused playback:** Local folder, Delete file, Delete all, Exit

The player has a switch that allows you to change quickly from standard playback to random playback.

- If you place the switch **(8)** on the top the songs will be played in order and according to the repetition mode selected in the corresponding submenu.
- If you place the switch in the bottom, the songs of the current folder will be played in random mode (the folder in which the song that is played is placed)

RECORD

From the main menu press the **keys (3) and (6)** for go down and select the option "Record Mode". Then press the key **M (4)** for confirm the selection.

- Press the key **(7)** for start the recording.
- If you want to pause the recording press the **(7)**, for start playing it press the key again.
- Once you want to finalize the recording, save the file and exit, maintain pressed continuously the **M(4)** key.

- The created voice or sound file will be saved automatically in the folder **“RECORD”**.
- You can also modify the recording quality. If you press the **M (4)** key you will access to recording submenu. You can select from different compression. You have to keep in mind that the high quality files occupy more space in the memory.

NOTE: Place yourself no more than 50cm away from the player and direct your voice to the back part of the player.

VOICE

From this function you can play the voice and radio recordings.

- From the main menu press the **(3) and (6)** keys for select the option: **“Voice Mode”**. Then press the **M (4)** key for confirm the selection.
- The first recording file will be opened.
- If you press the **M (4)** key from this function, you will access to the same submenus of the **“Music”** function.

- For go back to the main menu, maintain pressed the **M(4)** key.

FM RADIO

From the main menú press the **(3) and (6)** keys for select the option "Radio Mode". Then press the **M (4)** key for confirm the selection.

- For go back or advance 0.1Mhz, press the (3) and (6) keys respectively.
- For quick go back or quick advance just maintain pressed the (3) and (6) keys and the player will stop once an station with enough signal is found.
- In order your player make an autoscan of all the radio stations with good signal, press the M (4) key for access to radio submenu and with the (3) and (6) keys select the option "Auto search". Press the M(4) key.
- Change to preset stations mode pressing the key (7), to change from one preset station to the next one press the 87) key. You will see the preset station number in display.

- If you want to memorize a preset station manually, go to the radio station that you want to memorize and press the **M (4)** key for access to the radio submenu. Select the “Save” option and press the **M (4)** key for confirm.
- For delete a radio station that you have saved before, go to the radio station that you want to delete and press the **M (4)** key for access to the radio submenu. Select “Delete” with the **(3) and (6)** keys for delete one specific station and “Delete all” for delete all the radio stations. Press the **M (4)** key for confirm.

SETTINGS

From the main menu press the keys **(3) and (6)** for select the option “Setting Mode”. Press the **M (4)** for confirm the selection.

Maintain pressed the key **M (4)** at any moment if you want to go back to the main menu.

Backlight:	Background lighting time.
Language:	Language setting.
Power off:	Power save time and autopower time setting mode .
Contrast:	Display contrast selection.
Memory Info:	Used memory information.

Firmware version: System version information.
Do format: Return by default.

BEM-VINDO

Neste guia encontrarás toda a informação para tirar o máximo partido do teu SPC Pure Sound Radio.

Copyright © 2014 SPC

www.spc-universe.com

PT

A informação que contém esta guia não poderá em nenhum caso ser transmitida, reproduzida ou difundida de forma alguma sem a autorização por escrito da SPC.

MARCAS COMERCIAIS

SPC é uma marca registada de Telecom y Novatecno S.A.

NOTA: A SPC reserva-se com o direito de modificar em qualquer momento a informação desta guia, a qual foi elaborada com maior cuidado, se bem que todas as informações e recomendações que aqui constam não constituem nenhuma garantia.

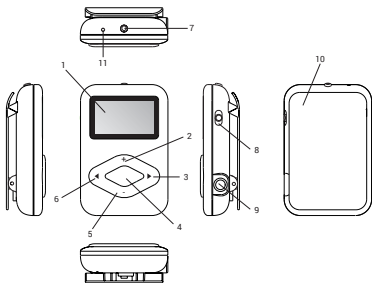
CONTEÚDO DA CAIXA

- Reprodutor MP3
- Auriculares stereo de alta qualidade
- Cabo para conectar o reprodutor com o PC e carregar a bateria
- Guia básico
- Folha de garantia

CARACTERÍSTICAS

- Reproduz MP3 e WMA
- Rádio FM com 20 pré-sintonizações
- Microfone
- Gravação de voz e rádio
- Gestão do conteúdo por pastas
- Equalizadores de música predeterminados
- Função repetição
- Letras
- Interruptor da reprodução aleatória
- Autonomia de até 17 horas de reprodução de arquivos MP3 (Tela de protecção activada)

LOCALIZAÇÃO DOS CONTROLOS



1. Ecrã
2. Aumentar volume
3. Direita / Abaixar
4. Acesso aos sub-menus / Aceitar
5. Diminuir volume
6. Esquerda / Subir
7. Ligar-Desligar / Aceitar
8. Reprodução aleatória – Reprodução ordenada
9. Conector de auriculares e conector ao computador
10. Clipe de sujeitação
11. Repor

CARGA DA BATERIA

O reprodutor dispõe de bateria interna. Antes de começar a utilizá-lo, irá necessitar carregá-lo. Não importa se o põe para carregar ligado ou desligado, assim que estiver conectado, começará o processo de carga.

Além disso, carregue as baterias quando:

- O ícone da bateria vazia aparecer no ecrã.
- O reprodutor não funcionar correctamente em circunstâncias normais.

Como carregar a bateria do reprodutor:

- É fornecido um cabo USB com o reprodutor. Com o computador ligado, conecte uma ponta do cabo no conector USB do PC e a outra ponta no conector do reprodutor (9).
- O controlador irá carregar automaticamente no caso de esta a utilizar o sistema operativo Windows XP, Vista, 7 / MAC / Linux.
- A bateria começará a ser carregada. Carregue a bateria durante um tempo aproximado de 4 a 3 horas para

assegurar o máximo tempo de utilização e, assim, aumentar a vida da bateria.

NOTA:

- Para que o reprodutor carregue correctamente, conecte o cabo USB directamente a um conector USB do PC, não através de um concentrador.

- Caso sejam realizadas cargas incorrectas da bateria do reprodutor, pode provocar posteriormente o mau funcionamento desta.

CONEXÃO AO COMPUTADOR E FORMATAÇÃO DA MEMÓRIA

Conecte o reprodutor a um computador que utilize um Sistema Operativo Windows 8, Windows 7, Windows Vista, Windows XP. O computador reconhecerá o aparelho automaticamente.

Assim que o computador tenha detectado o reprodutor, este irá actuar como um disco portátil. Por isso, a transferência de arquivos irá realizar-se da mesma forma que com qualquer outro dispositivo de armazenamento (seleccionando os ficheiros a copiar e arrastando-os para a unidade, ou copiando e colando-os na unidade)

Para desconectar o reproduutor do computador, faça “clique” duplo sobre o ícone pequeno que aparece na parte inferior direita do seu ecrã. Irá abrir uma nova janela. Clique sobre a opção “**Deter**” sobre a unidade do reproduutor e prima “**Aceitar**”.

O ecrã mostrará uma mensagem de confirmação de que é seguro desconectar o reproduutor da porta USB.

Pode formatar a memória do reproduutor para eliminar todos os arquivos que nela se encontram. Para isso, siga os seguintes passos:

Conecte o reproduutor a um computador com um sistema operativo compatível, empregando o cabo USB. Imediatamente, o computador irá reconhecer o dispositivo.

No “**Mi PC**”, faça “clique” com o botão direito do rato sobre a unidade de armazenamento que criou o reproduutor. Em seguida, faça clique na opção “**Formatar...**”.

Aparecerá o ecrã seguinte. Seleccione o sistema de arquivos FAT32 e faça clique em “**Iniciar**”.

O computador irá pedir-lhe a confirmação para iniciar o processo e irá adverti-lo de que vai eliminar todo o conteúdo. Faça “clique” em “**Aceitar**”.

O computador irá formatar a unidade em pouco tempo. Assim que tenha terminado, faça “clique” em “Aceitar”.

UTILIZAÇÃO DO REPRODUTOR

PT

LIGAR/DESLIGAR O APARELHO

Para ligar o reproduutor, mantenha a tecla **(7)** premido até que o ecrã se ilumine.

A primeira vez que aceda, irá visualizar um ecrã com diferentes idiomas. Utilize as teclas **(3)** para diminuir e **(6)** para aumentar e escolher o idioma deseje, e prima **M (4)** para confirmar. Depois de iniciar o sistema, o reproduutor mostrará os menus no idioma escolhido.

Para desligar o reproduutor, mantenha a tecla **(7)** premida durante uns segundos até que o reproduutor desligue

NOTA: Caso, em alguma ocasião, o reproduutor não funcione normalmente ou fique bloqueado, reponha o reproduutor, inserindo um objecto fino e afiado no orifício na parte superior do aparelho **(11)** e prima o pulsador que se encontra no interior. O aparelho irá reiniciar automaticamente.

MENU PRINCIPAL

UTILIZAÇÃO DO RÁDIO

Quando o reprodutor liga, acede ao menu principal de navegação.

Utilize as teclas **(3)** e **(6)** para deslocar-se até seleccionar a opção desejada, cujo nome e ícone representativo serão mostrados no ecrã.

Em seguida, prima a tecla **M (4)** para confirmar a selecção.

Para voltar ao menu principal desde as principais funções, mantenha a tecla **M** premida **(4)**.

Para sair dos sub-menus, prima a tecla **(7)** para retroceder nos diferentes menus até chegar ao principal.

NOTA: A primeira vez que aceda, irá visualizar um ecrã com diferentes idiomas. Utilize as teclas **(3)** e **(6)** para escolher o idioma desejado e prima **M (4)** para confirmar.

MÚSICA

UDesde o menu principal, prima as teclas **(3)** e **(6)** até visualizar **“Música”** e, em seguida,

prima a tecla **M (4)** para confirmar.

Para regressar ao menu principal desde uma das opções principais, mantenha premida a tecla **M (4)**.

- Para reproduzir a canção, prima a tecla **(7)**. Para retornar ao menu principal desde o ecrã de reprodução de música, mantenha premida a tecla **M (4)**.
- Prima a tecla **(6)** para ir para a canção anterior ou **(3)** para passar à seguinte.
- Mantenha premida a tecla **(6)** para retroceder rapidamente, ou a tecla **(3)** para avançar rapidamente.
- Enquanto reproduz um arquivo de áudio ou o rádio FM, para aumentar ou diminuir o volume prima as teclas **+ (2)** e **- (5)** respectivamente. Verá no ecrã o nível do volume escolhido. Para sair do modo **VOLUMEN** prima a tecla **M (4)**.

O sub-menu de música é diferente se acede a ele desde uma reprodução em curso, ou caso aceda a ele desde uma canção em pausa ou parada:

- **Desde reprodução em curso:** Repetir, Equalizador, Rep A-B, Vezes A-B, Intervalo A-B, Sair.

- **Desde canção em pausa:** Explorador, Eliminar arquivo, Eliminar tudo, Sair.

O reproduzidor tem um interruptor que lhe permite passar rapidamente da reprodução em ordem (modo NORMAL) para a reprodução **ALEATORIA** dos arquivos de música.

- Caso coloque o interruptor NORMAL / ALEATORIO **(8)** na posição de cima, irão reproduzir-se as canções de forma ordenada, segundo o modo de repetição seleccionado no sub-menu
- Caso coloque o interruptor NORMAL / ALEATORIO **(8)** na **posição de baixo, irão reproduzir-se de forma aleatória** todas as canções da pasta actual (pasta onde se encontra o arquivo que se estava a reproduzir naquele momento).

GRAVAR

Desde o menu principal prima as teclas (3) e (6) até seleccionar a opção **“Gravar”**. Em seguida, prima a tecla M (4) para confirmar a selecção.

- Prima a tecla **(7)** para começar a gravação. Poderá ver o tempo que leva de gravação o número de gravações

realizadas, e o tempo restante (segundo a memória disponível).

- Caso deseje pausar a gravação, prima a tecla **(7)**, para recomeçá-la, volte a premir a mesma tecla.
- Quando desejar finalizar a gravação, guardar o arquivo resultante, e sair, prima prolongadamente a tecla **M (4)**.
- O arquivo de voz ou som criado irá ser guardado automaticamente na pasta "GRAVAR" do reprodutor.
- Além disso, pode modificar a qualidade da gravação. Caso prima a tecla **M (4)** acede ao sub-menu de gravação. Pode escolher entre as diferentes compressões. Tenha em conta que a quanto melhor qualidade, maior o espaço ocupado pelo arquivo.

NOTA: Situe-se a uma distância não superior a 50 cm do reprodutor e dirija a voz para a parte traseira deste.

VOZ

Desde esta função, poderá reproduzir as gravações de voz e de rádio que tenha guardadas no reprodutor.

- Desde o menu principal prima as teclas **(3)** e **(6)** para seleccionar a opção **“Voz”**. Em seguida, prima a tecla **M (4)** para confirmar a selecção.
- Irá abrir automaticamente o primeiro arquivo de gravação.
- Caso prima a tecla **M (4)** desde esta função, acederá aos mesmos sub-menus que desde a função **“Música”**.
- Para voltar ao menu principal, mantenha a tecla **M** premida **(4)**.

RÁDIO FM

Desde o menu principal prima as teclas **(3)** e **(6)** para seleccionar a opção **“Radio FM”**. Em seguida, prima a tecla **M (4)** para confirmar a selecção

- Através as teclas **(3)** e **(6)** retroceda ou avance 0,1 MHz
- Para avançar ou retroceder mais rapidamente, simplesmente mantenha premidas as teclas **(3)** e **(6)**, e o reprodutor irá deter-se quando encontrar uma emissora com sinal suficiente.

- Para que o seu reproduzidor faça uma pesquisa automática de todos os canais e memorize os que recebem um sinal mais forte, desde a tela do rádio, prima a tecla **M (4)** para aceder ao sub-menu do rádio.
- Através das teclas **(3)** e **(6)** seleccione a opção “Pesquisa automática” e prima a tecla **M (4)**.
- Mude para o modo **PRESINTONÍAS** para visualizar as emissoras sintonizadas na pesquisa e aceder a elas, premindo a tecla **(7)**. Prima esta tecla para mudar de pré-sintonização. No ecrã, irá ver o número de pré-sintonizações em cada momento.
- Caso deseje memorizar uma emissora manualmente, situe-se na emissora que deseja memorizar e prima a tecla **M (4)** para aceder ao sub-menu do rádio. Mediante as teclas **(3)** e **(6)** seleccione “Guardar canal” e prima a tecla **M (4)** para confirmar.
- Para eliminar uma emissora previamente memorizada ou pré-sintonizada, realize o seguinte: Situe-se na memória que deseja eliminar, e prima a tecla **M (4)** para aceder ao sub-menu de rádio. Mediante as teclas **(3)** e **(6)** seleccione “**Eliminar canal**” para eliminar um canal

memorizado em concreto ou **“Eliminar tudo”** para eliminar todas as pré-sintonizações e prima a tecla **M (4)** para confirmar.

AJUSTES

Desde o menu principal prima as teclas **(3)** e **(6)** até seleccionar a opção **“Ajustes”**. Em seguida, prima a tecla **M (4)** para confirmar a selecção.

Mantenha a tecla **M (4)** premida em qualquer momento caso deseje voltar ao menu principal.

Tempo luz:	Ajustamento do tempo da luz de fundo.
Idioma:	Seleccção do idioma desejado.
Desligado:	Seleccção do tempo do modo de poupança e de desligamento automático.
Contraste:	Seleccção do contraste do ecrã.
Info Memória:	Informação da memória ocupada.
Sobre:	Formata a memória interna.
Info Sistema:	Versão do firmware do sistema..
Por defeito:	Volta aos valores por defeito.

DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD/DECLARATION OF CONFORMITY
DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE



Nombre/Name/Nome: **TELECOM Y NOVATECNO S.A.**
Domicilio/Address/Endereço: **Parque Tecnológico Álava
C/ Leonardo da Vinci, 14. (01510) Miñano (Álava)**
Tel: **(+34) 945 297 029** Fax: **(+34) 945 297 028**
CIF: **A-01042878**

EQUIPO/DEVICE/EQUIPAMENTO

Clase de equipo/Device type/Tipo de equipamento: **Reproductor MP3**
Fabricante/Manufacturer/Fabricante: **Telecom y Novatecno S.A.**
País Fabricación/Manufacturing country/País de fabricação: **China**
Marca/Brand/Marca: **SPC**
Denominación comercial/Commercial Name/Nome comercial:
8434A/8434V/8434P/8434S

NORMAS APLICADAS/APPLICABLE NORMS/NORMAS APLICÁVEIS

EN 55022:2010
EN 55024:2010

FUNCIONALIDADES/FEATURES/CARACTERÍSTICAS

Características completas detalladas en el manual de usuario/Full features detailed in the user manual/Características completas e em detalhe no manual do usuário.

Miñano, 15 de Noviembre de 2012

D. José María Acha-Orbea
Director General/General Manager/Diretor-geral

Esta declaración de conformidad está de acuerdo con la Directiva Europea 2004/108/CE. This declaration of conformity is in compliance with the European Directive 2004/108/CE. Esta declaração de conformidade respeita as normas da Diretiva Europeia 2004/108/CE.